

**BỘ TÀI CHÍNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 9603 /BTC-TCHQ

Hà Nội, ngày 22 tháng 7 năm 2011

V/v sửa đổi mẫu ấn chỉ

Kính gửi:

- Cục Hải quan các tỉnh, thành phố;
- Cục Điều tra chống buôn lậu - Tổng cục Hải quan;
- Cục Kiểm tra sau thông quan - Tổng cục Hải quan.

Để đáp ứng yêu cầu công tác quản lý hành chính của ngành Hải quan, phù hợp và thống nhất với các quy định của Luật Tổ tụng hành chính có hiệu lực thi hành từ ngày 01/7/2011, Bộ Tài chính yêu cầu:

1. Cục Hải quan các tỉnh, thành phố khi ban hành Quyết định xử phạt theo mẫu QĐ-22 và QĐ-23 ban hành kèm Thông tư số 193/2009/TT-BTC ngày 01/10/2009 của Bộ Tài chính thì sửa đổi, bổ sung đoạn cuối Điều 2 các mẫu Quyết định này như sau:

*“Trong thời hạn 90 ngày kể từ ngày nhận được quyết định xử phạt, ông (bà)/tổ chức.....có quyền khiếu nại đối với quyết định này theo quy định của pháp luật, hoặc trong thời hạn 01 năm kể từ ngày nhận được quyết định xử phạt, ông (bà)/tổ chức.....có quyền khởi kiện vụ án hành chính tại Tòa án theo quy định của pháp luật”.*

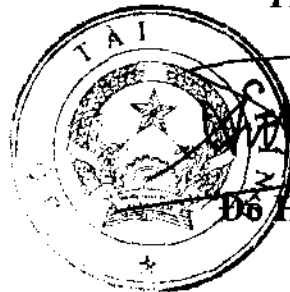
2. Một số vướng mắc khác liên quan đến việc sử dụng, thể hiện các nội dung trong mẫu biên bản ban hành kèm theo Thông tư số 193/2009/TT-BTC ngày 01/10/2009 của Bộ Tài chính, Bộ ghi nhận vướng mắc, sẽ tiếp tục nghiên cứu và sửa đổi, bổ sung khi ban hành Thông tư mới thay thế Thông tư số 193/2009/TT-BTC ngày 01/10/2009.

Bộ Tài chính thông báo đề các đơn vị biết, thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu: VT, TCHQ.(44)

**KT. BỘ TRƯỞNG**  
**THỨ TRƯỞNG**



**Đỗ Hoàng Anh Tuấn**